

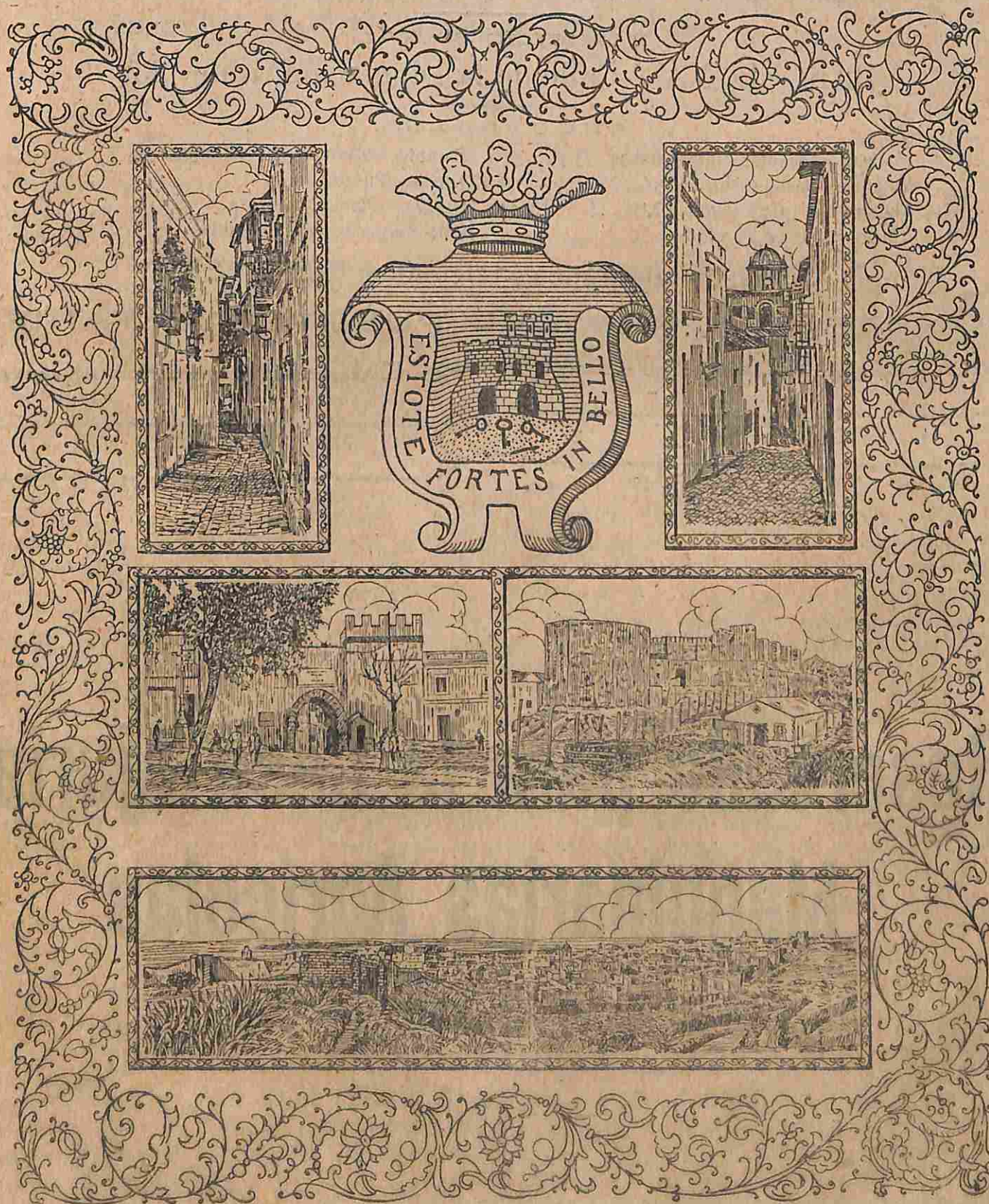
# UNION DE TARIFA

SEMANARIO DEFENSOR DE LOS INTERESES TARIFEÑOS

PRECIO DE SUSCRIPCION  
UNA PESETA AL MES  
Número suelto 0'25 peseta.

REVISTA FUNDADA  
EL 15 DE NOVIEMBRE DE 1924

Toda la correspondencia al Director  
REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN:  
PLAZA SAGASTA, 2. TELÉFONO NÚMERO 96.





# Construcciones y Pavimentos

SOCIEDAD ANÓNIMA

Contratistas generales de obras públicas y particulares en España

Propietarios de la patente número 92.329 del sistema BARRIOS de

**Pavimentos de HORMIGÓN BLINDADO**

NUMEROSO PERSONAL TÉCNICO Y PRÁCTICO :: :: REFERENCIAS DE IMPORTANTES OBRAS

DOMICILIO SOCIAL:

BARCELONA.—Calle de la Diputación, núm. 239

SUCURSALES:

Madrid.—Avenida Conde Peñalver, 21 y 23

Valencia.—Calle Cirilo Amorós, 52.

Málaga.—Alameda Alfonso XIII, 22.

Córdoba.—Isaac Peral, 4.

Zamora.—Avenida Víctor Gallego, 4.

Tarifa.—Puerto.

Huelva.—Plaza Coto Mora.

Villa Sanjurjo.—Calle Melilla.

Dirección telegráfica y telefónica: CIMENFER

CONSTRUCTORES DEL PUERTO DE TARIFA

**Reservado para la Casa Ajuria**  
**Maquinarias Agrícolas**



# UNION DE TARIFA

SEMANARIO DEFENSOR DE LOS INTERESES TARIFEÑOS

PRECIO DE SUSCRIPCION  
UNA PESETA AL MES  
Número suelto 0'25 peseta.

REVISTA FUNDADA  
EL 15 DE NOVIEMBRE DE 1924

Toda la correspondencia al Director

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN:  
PLAZA SAGASTA, 2. TELÉFONO NÚMERO 96.

## DEL AMBIENTE CIUDADANO

### Una reposición y dos procesamientos

Sabe todo el mundo que la persecución y vejaciones de que son objeto los ciudadanos de Tarifa, por parte de quienes más llamados están a velar por la tranquilidad del vecindario, culminaron en dos atropellos incalificables: Uno, la agresión aleve de que fué objeto nuestro director por parte de un zángano; y otra, el ataque a mansalva perpetrado sin justificación alguna por el municipal Aranda contra un respetable convecino, después de haber agredido a Fermin.

Despertó aquello la indignación—harto tiempo contenida—del pueblo, y como respuestas a los incalificables atentados, hubo marejada, y el alcalde hubo de sentir de cerca los efectos de la ira del pueblo, que es muy prudente y muy pacífico de suyo, pero que ya no puede más.

De momento, los ánimos se aquietaron, y como resultado de la zambra, quedó suspenso de empleo y sueldo el municipal que había provocado los sucesos, y pasaron a la cárcel detenidos una porción de obreros, a quienes el alcalde «vió por la espalda», al decir de su periódico, cuando uno de ellos le daba un alpargatazo en la cabeza.

Pero han pasado unas semanas. Y he aquí con que, en vez de aclararse las cosas e irse derechamente hacia una depuración justiciera, nos encontramos con que, no solamente sigue el alcalde en su poltrona, sino que ha sido repuesto el Aranda, y procesados con todas las de la ley los obreros acusados de haber agredido a don Amador.

Esto ya pasa de castaño oscuro. ¿Ha habido una alteración de orden público? Pues hay que proceder contra los causantes de ella. ¿No la ha habido? Pues huelgan las detenciones y el proceso. Y si ha de sancionarse dignamente a los que causaron disturbios en la

población, no hay que ir contra obreros que se dejaron exaltar por la general y justificada excitación de los ánimos, sino contra aquellos cuya conducta fué origen de los disturbios. Lo que resulta inconcebible es que el empleado encartado directamente en los hechos que se ventilan, esté paseándose tranquilamente por la ciudad, y cobrando un sueldo del municipio, en tanto que dos trabajadores, por simples sospechas o por pánico agudo del alcalde, estén privados de libertad, y sus familias condenadas al hambre.

La manera de llevar adelante lo que hoy se llama justicia, es como para que el señor gobernador civil medite seriamente sobre el asunto. No se puede irritar y provocar de este modo a doce mil españoles, si no se quiere vivir sobre un polvorín, que puede estallar un día u otro, por cualquier motivo. Solamente haciendo justicia a secas se puede tener tranquilos a los pueblos, y el camino que en Tarifa se lleva es el diametralmente opuesto.

Y no hemos de culpar únicamente al ambiente político y caciquil de Tarifa, de las cosas que están pasando. Mucha parte llevan en la responsabilidad, pero no debemos olvidar tampoco que todos los pueblos tienen el Gobierno que se merecen. Y si estamos padeciendo una tiranía sin precedentes, lo debemos en gran parte a nuestra falta de unión, y a que las llamadas clases directoras no se resuelven de una vez a dar el pecho, asumiendo en la vida ciudadana el papel que por obligación les incumbe.

Hablábamos de este asunto en nuestro número anterior. Hoy debemos insistir sobre ello, porque lo de menos es atender a los síntomas del mal, si no se busca en el foco y la raíz. La semana pasada tocábamos el problema del cam-

po, y las cartas que hemos recibido—recogiéndolo y aplaudiendo nuestro editorial—confirman que, por desgracia, no habíamos exagerado una palabra al reflejar y describir la situación. Hoy es el asunto de la demagogia imperante el que nos vuelve al mismo camino, porque uno y otro, por dispares que sean los hechos parten de un sólo mal de origen: abstención, desunión, personalismos.

Los hechos ocurridos recientemente en Tarifa, no han sido un motín político, ni una protesta de clase, ni la actitud levantisca de un grupo. Han sido la protesta unánime de la ciudad contra la intromisión audaz de un forastero, que pretende gobernarnos como a una trahilla de galeotes; contra la política del «me da la gana», que se impone a un pueblo grande, moral y materialmente, para tratarlo a puntapiés; contra el arribismo de media docena de oscuros personajes, que quieren aprovechar la etapa—necesariamente efímera—de su encumbramiento—para satisfacer venganzas, ambiciones, vanidades y apetitos de todas clases...

Y si fué así, y esto no lo niega nadie; si el movimiento fué de la colectividad, como protesta de la ciudad contra el caciquismo, es de rigor que todos los dispuestos a sacudir ese yugo, cooperen como es natural en esta clase de movimientos: distribuyéndose la carga, y aportando cada cual lo que tenga: el rico, con su dinero; el sabio, con su consejo; el organizador y el experto, con su experiencia y su capacidad; con su periódico, el periodista; y con su entusiasmo, el que no tenga otros bienes que su corazón. Pero todos a una, y sin echarse atrás, en la postura, siempre desairada, del que espera a que los demás le saquen las castañas del fuego.

Aquí hay una injusticia patente, y a todos interesa remediarla; primero porque la Justicia es de todos y a todos interesa que resplandezca; y segundo, porque si todos coincidimos en la protesta y en la exaltación, no es noble ni leal



que dos ciudadanos solamente (y si son pobres, con más razón hay que ampararlos) estén pagando por los demás.

Los dos trabajadores sujetos a proceso deben tener cuanto antes abogado y procurador, con el dinero suficiente para promover y practicar la prueba que sea precisa, con el apoyo de todo el mundo para testificar y aportar prueba, con el calor de toda la opinión para poner en claro hasta la entraña misma de los pasados sucesos. Los ricos deben aportar a esa obra sus donativos, y los pobres sus testimonios verídicos e imparciales, contribuyendo a esta obra patriótica y ciudadana. Todos tenemos la obligación de impedir que dos pobres tarifeños, dos humildes trabajadores, sean condenados sin tener todo el amparo que podemos prestarles, dentro de la ley y de la razón.

Todavía no se ha hecho nada, y sabemos, no obstante, que las disposiciones de ánimo son buenas. Y aquí sale de nuevo lo que apuntábamos el otro día. En las clases directoras de nuestra ciudad, los hombres buenos abundan, afortunadamente. Y su rectitud les impulsa por el camino del bien. Pero falta el colector de esos impulsos, la organi-

zación que enlace a los que, por el mismo peso de su posición en la sociedad, por la comunidad de intereses y aspiraciones, tienen que estar siempre unidos. Y no será, ciertamente, el absurdo sindicato de propietarios socialistas (!) regentado y mangoneado por el alcalde, el que inicie una campaña que pudiera en definitiva repercutir contra él.

De ahí nuestras advertencias de la semana pasada, que repetimos hoy. Hace falta la unión de las clases directoras tarifeñas, en un ambiente de cordialidad, que descarte el anhelo egoísta y anticristiano de querer esclavizar al obrero; sino todo lo contrario: La organización de fuerte levadura espiritual, que, rechazando toda intromisión de los mangoneadores del cotarro, se atraiga a los trabajadores por el camino de la rectitud y de la justicia, para levantar a Tarifa de su actual postración.

Y ningún cimiento más sólido pudiera poner esta organización a sus primeros pasos, que aparecer ligada a la causa de unos obreros procesados, en una labor hecha con la mirada puesta en el amor a la ciudad y a la causa de la Justicia, y la voluntad resuelta a rechazar cacicatos y tiranías.

## Una disposición del ministro de Agricultura sobre los desahucios rústicos

El ministro de Agricultura ha dicho a los periodistas:

—La Ley de Reforma Agraria, en su base 22, y el proyecto de ley de Arrendamientos rústicos, pretenden sentar sobre normas de una justicia mejor las relaciones entre propietarios y arrendatarios, dándoles a éstos permanencia sobre la tierra que cultivan y facilitando su conversión en propietarios. Tales principios, de mínima justicia social, deberían haber sido comprendidos, y por adelantado voluntariamente cumplidos por los propietarios, interesados más que nadie en que las relaciones de la propiedad con el trabajo sean justas y equitativas, como único medio para que aquella tenga razón de subsistencia y subsista. Lejos de haber ocurrido esto, son numerosos los telegramas y protestas, que a diario llegan, en contra de terratenientes absentistas, que desahucian en masas a legiones de arrendatarios, apoyándose en preceptos todavía subsistentes de nuestra arcaica legislación, con el fin de evitar les alcance las nuevas normas que por ser más humanas han de modificar la situación de privilegio en que aquéllos se encuentran.

Por todo ello el ministro, en su deber de velar por la eficacia de la realización

de la justicia y en el de evitar que las leyes sean de antemano burladas, ha de procurar por todos los medios a su alcance que los beneficios de la nueva ley, que tiene su entronque en la Reforma agraria, alcancen a los arrendatarios que existían en el momento de la fecha de ésta, aunque con posterioridad hayan sido desahuciados, siempre que no sea por falta de pago.

Por de pronto, con esta fecha se ha dirigido a la Comisión parlamentaria con el fin de que incluya en el dictamen una nueva disposición transitoria en la que se diga que «Los beneficios que en la presente ley se conceden a los arrendatarios, especialmente en sus artículos 12 y 17, referentes a la prórroga definitiva y conversión en Censo, serán extensivos a los arrendamientos existentes en 15 de septiembre de 1932 que hubiesen sido desahuciados o estén sujetos a juicios de desahucio en virtud de procedimiento incoado desde la expresada fecha, siempre que no sea por falta de pago.»

## LETRAS DE LUTO

A las 7 de la tarde del lunes dejó de existir a la edad de 52 años, confortada por los auxilios espirituales, la señora doña Josefa Casas Lozano, esposa de nuestro estimado amigo el industrial de esta don Antonio Contreras Salvatierra. Persona que gozaba de general esti-

mación, su muerte ha sido muy sentida. En la tarde del martes tuvo lugar el acto del sepelio, al que concurrió un público numeroso, poniéndose así de manifiesto los conocimientos con que cuentan en la localidad el esposo e hijos de la finada.

Descanse en paz su alma y reciban su esposo, hijos, hijo político y demás deudos la más sincera expresión de nuestro pésame por pérdida tan irreparable.

En las primeras horas de la noche del jueves ha fallecido nuestro amigo don Manuel Araujo Muñoz, persona queridísima en esta ciudad.

De un poco tiempo a esta parte se había acentuado su mal de muchos años, y habiéndose complicado con otra enfermedad, su naturaleza no pudo resistir, y expiró cristianamente en la noche dicha. En la noche anterior le fué administrado el Viático, a cuyo acto concurrieron numerosos amigos.

Era Manolito, como generalmente se le llamaba, hombre que gozaba de la simpatía y estimación de todo el vecindario. Su bondadoso carácter y buen corazón le hacían ser querido de todos, y así se ha puesto ahora de manifiesto con el desfile constante de amigos por su casa durante los días que permaneció en el lecho, y después a rendirle este último tributo a su memoria.

Su entierro verificado ayer tarde constituyó una sentida manifestación de duelo, siendo llevado el cadáver por los empleados del Ayuntamiento, ya que el finado también lo era. Despedido el duelo en el sitio de costumbre, fueron también numerosísimos los amigos que acompañaron hasta el Cementerio.

Nuestra condolencia a la familia doliente, rogando a los lectores una oración por el alma de tan querido amigo.

El lunes en la tarde falleció nuestro buen amigo don José Vaca Gallardo, que durante muchos años fué empleado de arbitrios de este Ayuntamiento.

Siendo bastante conocido y estimado, al sepelio, verificado en la tarde del martes, concurrieron numerosísimas personas.

A su viuda, hermano, sobrinos y demás deudos, testimoniamos nuestro pésame más sentido.

También dejó de existir el jueves, después de regresar de Cádiz, donde fué a atender su curación, nuestro vecino y amigo don Pedro Gómez Opeñón.

En dicha tarde tuvo lugar el traslado del cadáver a la última morada, en cuyo acto figuró un lucido acompañamiento, en el que predominaba el elemento obrero.

En paz descanse su alma y reciban su viuda, hijos y demás familia la expresión de nuestro pésame.



# FRUTA DEL TIEMPO

## EL HORROR AL AGUA

Aunque ha tiempo, como ves,  
está apretando el calor,  
en nuestra ciudad, lector,  
no riegan ni a la de tres.

No importa que al medio día  
parezca el suelo una fragua.  
No echan una gota de agua,  
aunque el peatón se fría.

Con esto, ya supondrás  
que no gana el pavimento,  
pues se hace polvo el cemento,  
y tras él va lo demás.

Un polvo denso y pesado  
va alfombrando nuestras calles,  
que, en este y otros detalles,  
vuelven al siglo pasado.

Los días que sopla el viento  
levanta unos remolinos  
que nos deja a los vecinos  
«hechos polvo», en un momento.

Hay quien sale perfilado  
de casa, y el infeliz  
vuelve como una perdiz  
después que se ha revolcado.

Hemos querido saber  
por qué nuestro ayuntamiento  
tiene al líquido elemento  
el horror que podéis ver.

Y hay gentes tan maliciosas  
que estiman imprescindible  
toda el agua disponible  
para lavar... muchas cosas.

Para otros, estriba el daño  
en su horror a la limpieza.  
¡Hay quien pierde la cabeza  
en cuanto ve cerca un baño!

Mucha gente se figura  
que el tezón en no regar  
es para desbarafar  
lo que hizo la Dictadura,

pensando que el pavimento,  
al sol, y de agua privado,  
termina resquebrajado  
por las juntas de cemento.

Con esto, los concejales  
podrán contar que se hundió  
cualquier piso, porque no  
eran buenos materiales...

Yo no quisiera creer  
a esta gente mal pensada;  
mas no se me ocurre nada  
que excuse tal proceder.

Y digo sencillamente:  
¿No es mejor que se regara  
aunque solo fuese para  
tapar la boca a la gente?

CALAINOS.





UNIÓN DE TARIFA hace un lustro

## ■ Ojeada retrospectiva ■

El alcalde, según manifestaciones hechas a la prensa, había pedido nota a Contaduría de los atrasos de cobros desde enero de 1924 hasta aquella fecha, tanto por arbitrios, zona libre, rentas de propios, cánon y otros conceptos. Solo por cánon, cuyo cobro por la naturaleza del impuesto era siempre ejecutivo, se le debía al Ayuntamiento más de 20.000 pesetas.

También había decidido la alcaldía la publicación de un edicto sobre el blanqueo y reparos de fachadas por ornato público, siendo propósito del Alcalde la mayor rigurosidad en este asunto, para el exacto cumplimiento de lo dispuesto.

Ocupaba el grueso de aquella edición del periódico, una amplia y bien escrita información local, producto de pluma tan bien cortada como la del culto militar y literato don Aureliano Benzo Cano, que con el pseudónimo de «Cirano de Bergerac», se cubrió de gloria muchas veces en la prensa de Cádiz.

Esta vez, dedicaba a Tarifa, tratando de personas y cosas de la histórica ciudad, una amena información periodística, con la visión que ofrecían las obras en lo

material y el ambiente político-social en el espíritu ciudadano, a la visita que nos hiciera el amable escritor, por aquel entonces.

Procedente de Tánger había pasado un día en nuestra ciudad el ilustre periodista francés Mr. Boulain, director de la importante Agencia Havas en dicha plaza, el gerente de «Heraldo de Marruecos» y el señor Santos Fernández, actual redactor del diario madrileño «El Debate» en París. Fueron atendido y agasajados por el alcalde señor Núñez y Manso. Por la tarde regresaron a Tánger haciendo la excursión en un falucho tarifeño.

Entre varias fotografías de nuestro periódico hay una del Arquitecto municipal con el alcalde, tomada donde luego había de emplazarse el depósito de agua, al sitio de Las Canteras.

También publicaba el periódico sendas fotos de los trabajos de alcantarillado y pavimentación en las calles de la Fuente y M. Antonia Toledo. Ambas vías, fueron las primeras que se arreglaron por el municipio, en la etapa que nos ocupa.

## MORRALLA

Del Círculo ha sido despedido el camarero Cortés, que llevaba diez y ocho años en aquella casa.

Pero Pepe Cortés está tildado de «carlista», hablaba con nuestro director y con un hermano de nuestro fundador... y por eso parece que mediaron presiones llegadas del ayuntamiento, y el presidente entendió que «le convenía» prescindir del veterano camarero.

Esta parte, la comprendemos. Desde el momento en que el Círculo consiente a un quidam entrometido poner la radio el Viernes Santo, contra la voluntad unánime de los socios, sin ponerlo de patitas en la calle, no pueden quejarse los socios, si ven intervenida y mediatizada su casa social por cualquier dictadorcete de guardarrropía.

Lo que ya nos parece más difícil de

explicar, es el compañerismo del «camarada Ambrosio», obrero demócrata y tal, al que la opinión pública señala como culpable, por inducción y presión, de la cesantía del obrero Cortés.



El otro día quedamos—es decir, quedaron los concejales—en que las monjas del Asilo eran unas terribles malversadoras de los caudales municipales, y el periodicucho nos describía a don Amador, apocalíptico, abrumando al culpable Gurrea con el peso de sus convenciones. «¿No te acuerdas de que allí a los pobres no les dan de comer más que bolas de papel, fritas en el aceite de las «mariposas»? «¿Olvidas que las monjas se rellenan las almohadas con tiras de jamón, para ir picando cada vez que se despiertan a media noche?»

La verdad era que al pobre concejal

le cogieron la vez, como suele decirse, y como el hombre no es un orador con desparpajo, se calló. Pero en cuanto se pudo quedar solo, para poner en orden sus ideas, ha resuelto salirse de la malhadada comisión inspectora—¡tiene hemoles!—y tomarse un mes de licencia, para que no le den la lata.

Justificando su actitud, dice el hombre que, aunque socialista, es tarifeño.

¡Ahí le duele, ahí, señor Gurrea! Que usted y otros ediles anden equivocados y perdidos por esos vericuetos del socialismo, es una desgracia; *errera humanum est*; es decir, que el equivocarse es propio de la condición humana.

Lo que no tiene perdón ni disculpa es que los concejales de Tarifa olviden hasta el pueblo en que nacieron, porque muchas de las cosas que pasan, no pasarían si los municipales se acordasen a tiempo de que se deben a sus paisanos, y que no tienen derecho a pasarse la vida contrariando la fe, los impulsos, los sentimientos y los intereses de aquellos con quienes, según todas las probabilidades, han de convivir y alternar toda la vida, mucho después de que se haya perdido aquí hasta la memoria de don Amador, de su niño y del pollo de las gafas.

## CANELADAS

El diccionario político ha venido a engrosarse con una frase más: jenizaro. Estábamos ya harto de oír solamente jabali, cavernicola, burgos podridos, quórum y otras de no menos actualidad, y se nos ha brindado con esta otra que, a buen seguro, ha de batir el record de cuantas llevamos oídas. Y no es precisamente que Alba la haya sacado de su cacumen. La Academia se había ocupado antes del asunto y había previsto el caso en el diccionario, y ¡ahí la teníamos! Solamente, que le pasaba lo mismo que a la mayoría de los actuales gobernantes; que hizo falta que llegara el 14 de abril para que nos diéramos cuenta de que existían. La palabra jenizaro era una palabra que estaba perdida, olvida en el monótono orden alfabético del Diccionario de la lengua, sin que nadie hubiera sentido hacia ella la piedad de darle la mano para sacarla de la oscuridad en que vivía. Hizo falta que viniera la República, y que se votara la Ley de Congregaciones, para que un político antiguo, pareciéndole injus-

Pida Coñac Domecq



to que esa frase permaneciera casi ignorada, aún a costa de que le hubieran linchado, ponerla de actualidad.

Fué algo así como lo que hoy en día se hace con muchos de los modernos políticos: Darle la mano para que se eleven, para que se destaquen. Si hace un par de años hubiéramos nosotros pronunciado de buenas a primera el nombre de nuestro alcalde, a todo el mundo le hubiera cogido de sorpresa. Apenas conocido en el ambiente local, su nombre hubiera provocado quizá el mismo revuelo que en el parlamento la frasecita de marras. ¿Donde se encontraba ese hombre? ¿Quién era? ¿Qué papel pintaba aquí en Tarifa? Hoy no; hoy lo nombra usted y en seguida caen las gentes. El régimen vino a sacarlo del olvido en que yacía, y ya no es posible que haya un tarifeño que no lo tenga siempre en el pensamiento. Unos, porque hayan sido objeto de multas, otros, porque le deban un encarcelamiento, y otros porque constantemente lo están leyendo en la prensa. Porque, indudablemente, que igual que Alba ha sacado a oreo la palabra jenizaro, que el alcalde tenga el nombre que tiene nos lo debe a nosotros. Lo hemos elevado, lo hemos sacado de la oscuridad de su vida aburguesadita, y ahí está.

Claro que si la mayoría del Parlamento se puso furiosa y fué como una conjuración para todos, el oírse llamar jenizaros, fué porque de momento no tuvo tiempo de reflexionar lo que en sí quería decir la palabrita.

Si hoy en plena sesión municipal, uno cualquiera de la minoría cuando observa que todos los de la mayoría no dicen más que amén a cuanto don Amador propone, se levanta y le suelta como un lavativazo: «Soís unos jenizaros», esa mayoría no se sentirá ofendida, porque, más conscientes que la de las Cortes, sabe que es compararla con los soldados de infantería de la antigua guardia turca. Y, naturalmente, no puede haber lugar a ofensa, cuando ellos son tan disciplinaditos como cualquier soldado del ejército. Tampoco puede molestarse con usted un guardia al que llame jenizaro, porque de sobra saben los guardias de Tarifa, que lo ha comparado con un gendarme de Méjico. Pudiera si darse el caso que de momento el guardia creyera que le había dirigido un insulto, y le atizara un palo o le sacara el pistolón para asustarlo, pero de ahí no pasaría la cosa.

Aclarados los puntos de que jenizaro no quiere decir nada malo, usted podrá darse el gustazo de llamar jenizaro a

quien le venga en gana, sin que por ello le pueda suceder nada. Naturalmente que para más seguridad lo conveniente será que se provea a todos los ciudadanos de un pequeño diccionario donde consten las palabras más usuales, para así evitar torcidas interpretaciones.

Ya en lo sucesivo cuando hayamos de reconvenir a cualquier amigo en son de broma, le diremos: «Ande usted ya so jenizaro», como podíamos decirle, so guasón, so enchufista, o so burgo podrido. Porque indudablemente que será la

palabra política de la actual temporada de verano.

Alba la ha puesto sobre el tapete. Claro que carillo le iba costando sacarla a relucir; a poco si el pellejo.

Porque jenizaro ha sido como una moneda que hubiera estado mucho tiempo acuñada y que ahora hubieran puesto en circulación. Y claro, no podía ser el que tal hiciera más que un hacendista del estilo del ex-mistro de la monarquía.

K. NELITA.

## LAS BASES DE SIEGA

# Y la crisis de los pequeños labradores

Hablábamos el otro día del gravísimo problema que se ha creado a los pequeños labradores, aceptando los patronos unas bases de trabajo que le piden al campo más que lo que realmente puede dar. Si los grandes terratenientes, que suelen ser ganaderos a la par, salvarán por un lado los que pierdan por otro, la situación creada a pegujaleros, pequeños colonos y labradores de reducido capital, es gravísima.

Las cartas que hemos recibido como respuesta, confirman la razón que nos asistía el formular nuestros juicios; porque, además de ser los jornales elevados, se ha cometido la torpeza de no determinar el rendimiento mínimo de cada trabajador, cosa perfectamente legal y que impediría señalar a cada tierra un rendimiento igual o superior a lo que la cosecha produce.

A estas fechas se está segando la cosecha de habas, que en la mayoría de las tierras producirá dos simientes, o a lo sumo tres. Aunque se vendan luego a 15 pesetas—y es lo más que se está pagando por fanega—el labrador podrá aspirar a coger treinta pesetas por fanega, ya que de las tres obtenidas, habrá de quedar una para la sementera siguiente.

El «haber» es, por lo tanto, de seis duros. Veamos ahora los gastos.

Con arreglo a los informes que recibimos, se están cobrando nueve o diez peonadas por fanega, y el precio de cada peonada son 750 pesetas. O lo que es lo mismo, el «debe» son quince duros por fanega.

Restemos ahora los gastos de los ingresos, y veremos, si los números no mienten, que una de esas tierras pobres representa para su dueño una pérdida

de nueve duros por fanega, o lo que es lo mismo: que al dueño le tiene mucha más cuenta dejar a los obreros que cosechen los granos y se lo lleven a sus casas respectivas, que seguir el procedimiento tradicional. Regalando la cosecha lo habrá perdido todo, pero si quiere cogerla, tendrá que ponerle mucho dinero encima.

¿Es justo semejante estado de cosas? ¿Puede convenirle a nadie incluso al mismo obrero, que en cuanto se arruinen los patronos estará sentenciado al hambre y a la miseria?

Por entenderlo así, creemos que debe rectificarse la norma de conducta que se viene siguiendo, encauzando las cosas de una manera más razonable.

## NOTAS DEPORTIVAS

El pasado sábado, con motivo de encontrarse en ésta en viaje de estudios, los alumnos del Instituto de segunda enseñanza de Algeciras, se organizó un encuentro entre el equipo de dicho Instituto y el Pilar F. C.

El encuentro que se desarrolló en un ambiente amistoso terminó con el empate a dos tantos.

Los tantos fueron por igual deslucidos, pues los de los algecireños fueron marcados a causa de la mala colocación del portero del Pilar y sin apenas darse cuenta ni los mismos jugadores; y los del Pilar a consecuencia de dos faltas ejecutadas admirablemente por el gran zaguero Sena.

El Pilar pudo decidir el encuentro a su favor, de haber contado con un extremo más rápido que Criado, que perdió muchas ocasiones de marcar.



Arbitró discretamente el joven aficionado señor Berral.

Gran encuentro el celebrado el domingo en el campo del Tarifa y un gran triunfo del Pilar F. C. sobre el Athletic Club.

Este equipo que presentó en sus filas ocho equipiers disidentes, del equipo del titular, no pudo hacer nada frente al impetu de los chicos del Pilar.

El Pilar dominó netamente durante todo el encuentro y a los pocos minutos de empezado se produjo el primer tanto.

En una jugada lucida de la delantera Pilarista, Criado chuta a puerta recogiendo el balón el guardameta del Athletic, pero Alonso impecablemente sacó el balón de las manos del portero y el propio Criado no tuvo más que empujar con la rodilla y el esférico se introdujo en el marco.

Terminó el primer tiempo y al rea-

nudarse el juego hay varias arrancadas sin lucimiento por parte de ambos equipos.

El árbitro silba un penalty al Pilar que el público protesta y los athléticos no lo tiran.

En una arrancada de Cádiz por el ala chuta cruzado imparablemente, marcando el primer tanto para su equipo.

A poco se produce un penalty en el área del Athletic, siendo ejecutado por Berral que se apunta el segundo tanto para su equipo.

Y termina el encuentro con la diferencia de dos tantos, a uno a favor del Pilar F. C.

Se distinguieron del Pilar, Criado, Alonso y Berral y del Athletic, García.

De los flamantes jugadores estrenados por el Athletic ni un detalle ¿será que les falta el complemento de los jerseys blanqui-azules?

JOVAL.

## EL LAICISMO IMPERANTE

Una de las muchas calamidades que venimos soportando de dos años a esta parte—la peor de todas, para los espíritus un poco delicados—es la *tiranía* de ese laicismo cerril que pretende imponer a una población católica el criterio de los que se gozan equiparándose a los irracionales en su desprecio a la Religión.

Rara es la semana que transeurre, sin que el Ayuntamiento, por boca de alguno de sus dos regentes, no nos hable del bien que están haciendo los laicos—con el dinero de los católicos, por supuesto—y nos cante de algún modo lo que hemos ganado en todos sentidos, desde que ellos han venido a regirnos y administrarnos. A mayor abundamiento, el organillo oficial del alcalde y su primer teniente, no deja pasar un número sin largarnos dos o tres vaciedades antirreligiosas, desde los cuentos tártaros que encuentra entre los muchos falseadores de la Historia que andan sueltos, hasta esa bazofia del folletín, que sería una provocación constante a los sentimientos católicos de la ciudad, si no fuera por lo ridículo de sus disparatados argumentos.

Pues bien, hoy nos llega una noticia, que hemos de soslayar únicamente, ya que su aspecto privado—respetable por el mero hecho de serlo—no nos interesa.

No obstante, el hecho de que uno de los que se encuentra ahora en el candé-

lero haya querido hacer galas de su laicismo, precisamente en el momento en que sucumbía y acudía a la Iglesia para que ésta le administrara un Sacramento a uno de su familia, no puede ser silenciado por nosotros. Si bien la índole privada del asunto no nos permite entrar de lleno en él, si hemos de censurarlo en su aspecto público, ya que se ha tejido a su derredor un pequeño escándalo provocado por el menos llamado a ello en aquel momento.

Conocido por demás la cuestión y hechos por el público los comentarios que han venido al caso, nos abstenemos nosotros de hacerlos. Ahora, solo tenemos interés de hacer resaltar una cosa, y es que si quien tal hizo ha creído que con el escandalito satisfizo a la opinión, está equivocado de medio a medio. La opinión toda ha condenado el caso, además que se reía que así se porten y practiquen su laicismo los hombres que no tienen inconveniente en prestar su cooperación a los «bautizos» laicos, en matar en Viernes Santo un cerdo para hacer comer carne a los niños de la Cantina y en otras barbaridades por el estilo.

Y puesto a hablar de la actuación pública de nuestros laicos gobernantes, no hemos de callar el último botón de muestra que de su sectarismo nos acaba de brindar la primera autoridad lo-

cal. Se trata de la prohibición de un entierro católico. Claro que a nosotros no nos puede sorprender ya la prohibición de la asistencia del Clero a los entierros. Tan acostumbrados estamos ya los tarifeños a ver vejados nuestros sentimientos y pisoteados nuestros derechos. De un poco tiempo a esta parte, nuestro alcalde parece que se ha hecho criterio cerrado de no consentir ningún entierro católico. Antes consentía algunos, aunque la mayoría de las veces mareaba a la familia para averiguar si realmente la firma estampada al final de la hojilla, donde el difunto hubiera expresado su última voluntad, era auténtica o falsificada. Pero hoy ya no. Hoy no sirven ni hojillas, ni voluntad expresa del fallecido, ni nada. Porque ¿qué importa la última voluntad de un muerto, cuando por encima de ésta está la voluntad de un alcalde que se ha empeñado en hacer laico al pueblo de Tarifa, mientras el pueblo de Tarifa en seguir siendo cada día más católico?

Se han dado ya muchos casos en que por imposición de la autoridad los católicos han tenido que ser enterrados sin los ritos de la Iglesia. Últimamente se ha repetido una vez más con la muerte de don Manuel Araujo. Este señor, como buen católico que era, recibió a petición propia todos los Sacramentos. Como no tenía familia en la localidad, sus amigos, que no le abandonaron ni un momento, han podido cumplir todos los deseos del finado, menos el que el Clero acompañara su cadáver. A ello se negó el alcalde. Y como alguien le insinuara de hacer algunas gestiones cerca del Gobernador civil, parece que don Amador manifestó que ello sería inútil, por cuanto que quien no lo autorizaba era él. Es decir, que según se desprende de esta manifestación, aun cuando el gobernador lo hubiera consentido, él estaba dispuesto a desoír el mandato del superior gerárquico.

No sabemos hasta que punto puede un alcalde así de esta manera atropellar eso que se llama la libertad de conciencia. Pero es el caso que en todas partes los entierros católicos se celebran sin cortapizas de ninguna clase mientras aquí en Tarifa estamos condenados a ser víctimas de un sectarismo incomprensible. Aún trae la prensa de Madrid y provincia fotografías del entierro de ese ingeniero ilustre que se llamó don Pedro Caravaca, que en Sevilla ha sido víctima del anarquismo imperante. Y en ese entierro al que asistió Sevilla entera, y que presidió el propio Ministro de la Gobernación con las



demás autoridades de la capital andaluza, asistió el Clero con Cruz alzada y todo, y se hicieron cuantos ritos la Iglesia tiene para estos casos.

Y no creemos que sea don Amador más láico que el señor Casarés Quiroga, ni tampoco que tenga más autoridad el alcalde de Tarifa que el ministro de la Gobernación. Y si don Santiago Casares no solamente no ha prohibido, sino hasta se ha sumado como doliente llevando la representación del Gobierno de la República, a un entierro católico, con menos razón podrá este alcalde de nuestro pueblo negar ya de modo sistemático ese derecho de todo ciudadano de enterrarse con los ritos de la Religión que profese.

Aunque de sobra es sabido que todo esto no son más que bengalas láicas, que no sienten. Recuérdese el caso del Gobernador de Bilbao; el del Veterinario aquel que al ir a tirar un petardo a la puerta de una iglesia, y estallarle dejándole mal herido, pidió los Sacramentos, y otros muchos cuyos ejemplos se han dado no muy lejos de nosotros.

Es de esperar que alguna vez el Gobernador civil dirija su mirada a Tarifa y solucione todo este estado de cosas, a la vez que pruebe si autorizando él un entierro no lo consintiera después su inferior, el alcalde.

## GACETILLAS

### BODA

En la parroquia de San Mateo se celebró el domingo en la tarde la boda de la simpática señorita María Chamizo Vilches, hija del primer teniente de alcalde de esta Corporación municipal, con nuestro estimado amigo el sargento de Artillería don Carlos Pertíñez Topete.

El acto tuvo lugar ante el altar de Nuestra Sra. de la Luz, siendo apadrinada la nueva pareja por los padres de la novia,

Después de la ceremonia religiosa los novios se detuvieron en casa de la desposada con los invitados, marchando después a Algeciras, de donde días después prosiguieron su viaje para Córdoba, en cuya capital han fijado su residencia.

Deseámosle muchas felicidades.

### NATALICIO

Con toda felicidad ha dado a luz una niña la señora doña Luz Benítez Pacheco, esposa de nuestro amigo don Manuel Castro Díaz.

Nuestra enhorabuena más cordial.



LA SEÑORA

## Doña Josefa Casas Lozano de Contreras

FALLECIÓ EL DÍA 22 DEL ACTUAL A LAS 7 DE LA TARDE

A LOS 52 AÑOS DE EDAD

HABIENDO RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

R. I. P.

Su esposo don Antonio Contreras Salvatierra, hijas doña Ana y doña Agustina, hijos don Francisco y don José, hermanas doña Francisca y doña Juana (ausente), hijo político don Ramón Romero Bueno, hermano político, sobrinos y demás familia,

Al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan encomienden su alma a Dios Nuestro Señor y a la Santísima Virgen de la Luz, por lo que les quedarán muy agradecidos.

### RESTABLECIDO

Se encuentra restablecido de su enfermedad, nuestro estimado amigo don Federico García, sargento encargado de esta oficina de Carabineros.

Mucho lo celebramos.

### SUFRAGIOS

Ayer de mañana a las 6 y 30 se celebró Misa en la Iglesia de Jesús en sufragio de doña Josefa Casas Lozano, esposa que fué de nuestro estimado amigo don Antonio Contreras Salvatierra.

También la Misa que esta mañana a las 9 se ha celebrado en la parroquia de San Mateo, ante el altar de Nuestra Señora de la Luz, ha sido aplicada por el eterno descanso de su alma.

### BAUTIZO

En la parroquia de San Mateo se celebró el jueves, festividad de la Ascensión, el bautizo del niño de doña Manuela Jiménez y nuestro amigo don Manuel Reiné Puente.

Fuó apadrinado el nuevo cristiano por don Francisco Benítez Behemerid y su hija Mariquita, imponiéndosele el nombre de Manuel.

Después de la ceremonia los invitados fueron obsequiados en casa de los padres, a los que felicitamos.

### VIAJEROS

Acompañado de su esposa y con mo-

tivo del fallecimiento de su madre política, ha llegado de Tetuán don Ramón Romero Bueno, distinguido amigo nuestro.

—Regresó a La Línea don José Contreras Salvatierra.

—De Málaga regresó la distinguida señorita Teresa Alba Gómez.

—Con motivo de la muerte de don Manuel Araujo, llegaron de Cádiz sus parientes doña Luz Nieto viuda de Serrano, don José del Pino Triguero y don Ventura Román Nieto.

—También de Málaga el señor Ortega Jiménez y su hijo.

## LAS PRUEBAS DEL TITÁN DEL PUERTO

Se han efectuado las pruebas del Titán instalado por Construcciones y Pavimentos para las obras del Puerto, cuya construcción e instalación se debe al competente ingeniero mecánico don Miguel Coll Pascual.

Dichas pruebas, de las que daremos detalles en amplia información en el número próximo, han dado el más excelente resultado.



# L' ABEILLE

COMPañÍA ANÓNIMA DE SEGUROS

Seguros sobre la Vida, Individuales, Responsabilidad Civil, Incendios, Robo, Cristales. Accidentes del Trabajo en la Industria, Agricultura, Tripulaciones de Pesca, Domésticos y Chauffeurs. Automóviles, Caballos, carruajes, etc.

Agente para Tarifa y Facinas:

**F. Terán**

LIBERTAD, 14. — Teléfono, 96.

Si desea V. impresos bien hechos y a precios muy económicos, no vacile y encárguelos a



**M. RUFFO. = TARIFA**

## Tarifa de anuncios

Precios por inserción concertada para un mes, como mínimo, sujetándose a los cuatro o cinco números que a cada mes correspondan.

Octavo de plana.	15	Ptas.
Sexto de	25	"
Cuarto de	30	"
Media	50	"
Plana entera	100	"

Esquelas de defunción, Aniversarios, noticias de pago y anuncios intercalados en texto, a precios reducidos y convencionales.

Consulte precios para sus anuncios a **UNIÓN DE TARIFA**

**Pedro Domecq y Compañía:**

Vinos y Coñac  
**JEREZ**

Agente General en la Provincia de Cádiz:  
**Don José Manuel Domecq Rivero**

**PEDID SIEMPRE "MACHARNUDO"**



## BANCO ESPAÑOL DE CRÉDITO

Capital 100.000.000 de pesetas.--Domicilio social: Alcalá, 14.-MADRID.

### SUCURSAL DE TARIFA

Cuentas Corrientes en pesetas y moneda extranjera.—Consignaciones a Vencimiento fijo.—Operaciones de Bolsa.—Descuento y cobro de letras y cupones.—Giros y cartas de crédito.—Concesiones de créditos con garantía.—Custodia de Valores.—Informes.

CAJA DE AHORROS.—Intereses que se abonan: 4 por 100. Libretas, máximo, 10.000 pesetas. Cuentas corrientes a la vista con un interés anual de 2 y medio por 100.

CONSIGNACIONES A VENCIMIENTO FIJO.—Un mes, 3 por 100.—Tres meses, 3 y medio por 100.—Seis meses, 4 por 100.—Un año, 4 y medio por 100.

**HORAS DE CAJA, DE 9 Y 30 A 13 Y 30.**

## GLICERIO PÉREZ

Bollullos del Condado (Huelva)

VINOS DE MESA  
SOLERA MARY  
ANIS SANTA CRUZ

## Fábrica de Mosáicos

SEVILLA, Rioja, número 7.

PUERTO REAL, Paseo del Muelle.

Viuda de JOSÉ MARÍA TEJERA

Materiales de Construcción

Artículos Sanitarios

Pídanse Catálogos y Notas de Precios

# La Llave

Almacén de

Ferretería y Quincalla

Barrio, Márquez y C.<sup>a</sup>

Sucesores de Baras Hermanos y Comp.

Federico de Castro (antes Cuna) 45, 47,  
51, 53 y 55.--SEVILLA.

Gran surtido en herrajes de Construcción y Herramientas para Artes y Oficios, Maquinarias, Correas de transmisión, Grifería y demás accesorios para Máquinas de vapor, Cuchillería en general, Batería de cocina en aluminio, Hierro fundido inoxidable, Hierro esmaltado, Hierro batido y toda clase de utensilios para menaje de casa y cocina.—Depósito de las Escopetas de DON VÍCTOR SARASQUETA, DE EIBAR y venta de toda clase de armas de fuego de las marcas más acreditadas.—Artículos sanitarios.—Cuartos de Baño.—Líquido VISCO renovador de muebles.

# Hotel Simón Sevilla

Gran Hotel Paris

◀ SEVILLA ▶

PENSIÓN DESDE 18 PESETAS



## RECEPTOR 2511 ENCHUFABLE A LA RED ALTERNA

El mejor del mundo. Un solo mando. Control de volúmen. Ondas cortas y largas. Toda Europa en alta voz. Pago: en uno y en dos años. Garantía: Es un producto de la fábrica PHILIPS. Venta exclusiva en la CASA ULTRARRADIO. Calle Barcelona, número 2.—SEVILLA, Teléfono, 23.172.

 **Venta de toda clase de material "RADIO"**

¿Ha visto usted el nuevo

# CHEVROLET?

Esta es la pregunta que hoy hace todo el mundo.

Si todavía no ha visitado nuestro salón de exposición, no deje de hacerlo enseguida, y será un entusiasta más de este coche, en el que sólo el precio y el peso es en lo que se diferencia de un gran coche de lujo.

**Frenos a las cuatro ruedas. El chasis 10 cms. más largo. Amplias carrocerías Fisher. Nuevas líneas. Nuevos colores.**

**Y el precio siempre bajo.**



*Fabricado por General Motors*

Concesionario en la provincia:

**MANUEL CAMACHO**

Exposición, San Francisco, 37.

..... CÁDIZ .....

## Música, Arellano y Comp.

INGENIEROS

JEREZ: Antonio Vico, 23. SEVILLA: Francos, 27.

REPRESENTANTE EN TARIFA: JOSÉ GARCÍA GARCÍA.

MAQUINARIA AGRÍCOLA  
TRACTORES Y SEGADORAS "DEERING"

Trilladoras "RUSTON"

BRABANES "MELOTTE" ARADOS "BACHER"

Cultivadores "PLANET"